

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1881463**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-07
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

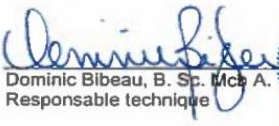
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3313824	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.61
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.76
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-04		
Date de réception : 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Centre d'interprétation		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-05		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1881460**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-07
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

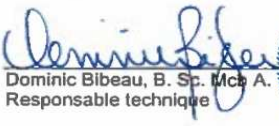
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3313812	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.86
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.11
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-04		
Date de réception: 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-05		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1880983**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-07
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

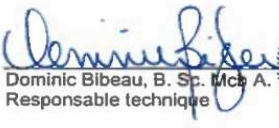
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3313800	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.04
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.16
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-04		
Date de réception: 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Poste Curé Boivin		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
 Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1880984**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport : 2017-12-07
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

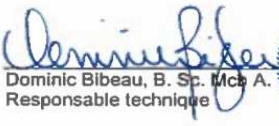
Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3313804	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.26
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.48
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-04		
Date de réception : 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Poste Côte-Sud		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
 Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1878671**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport : 2017-12-06
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX :	3313825	Nom du réseau :	Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre :	NA
Identification client :	NA	Réseau MENV / TRE :	X0008483	Chlore résiduel total :	NA
Nature :	Eau potable	Région Adm. :	15	Chloramine :	0.09
Nom du préleveur :	Daniel Rousseau	Code lieu prél. :	0	Résultat pH :	7.1
Date de prélèvement :	2017-12-04				
Date de réception :	2017-12-05				
Lieu du prélèvement :	Hôtel-De-Ville				
Info. supplémentaires :	NA				

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Turbidité	Oui	CHM01/ILCE18			2017-12-05		LG
Résultat			0.3	UTN			5.0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
 France Luneau
 Chimiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1880985**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-07
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

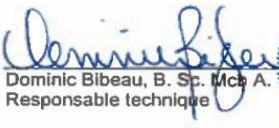
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3313808	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.96
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.15
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-04		
Date de réception: 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Hôtel-De-Ville		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
 Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1881461**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-07
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

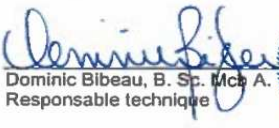
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3313816	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.70
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.86
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-04		
Date de réception : 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Parc René-Levesque		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-05		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 11.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1881462**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-07
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

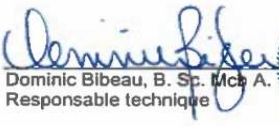
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3313820	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.15
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.36
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Daniel Rousseau	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-04		
Date de réception: 2017-12-05		
Lieu du prélèvement : Travaux Publics		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-05		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-05		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 7.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélinna Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1886187**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-14
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com


Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3354741	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.54
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.62
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumarta	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Centre Socio-Culturel		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Hilda Araujo, B.Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1887283**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-15
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

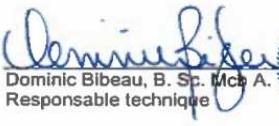
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3354729	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.19
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.46
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumaeta	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Caserne de Pompiers		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-12		LG
BHAA			1	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1886184**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-14
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironex.com


Données sur le prélèvement

Échantillon Environex : 3354717	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.34
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.60
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumaeta	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Poste de pompage Curé-Boivin		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicca Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Hilda Araujo, B.Sc.
Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1886186**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-14
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironex.com


Données sur le prélèvement

Échantillon Environex : 3354725	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.46
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.68
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumaeta	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Poste pompage Côte-Sud		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicca Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Hilda Araujo, B.Sc.
Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1886185**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-14
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com


Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3354721	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.06
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.24
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumaeta	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Hôtel de ville		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Hilda Araujo, B.Sc.
 Microbiologiste

Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1887285**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-15
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

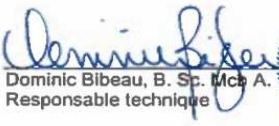
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3354737	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.12
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.22
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumaeta	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Parc René-Levesque		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-12		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1887284**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-15
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

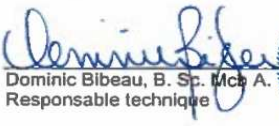
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3354733	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.33
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.50
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Marco Zumaeta	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-11		
Date de réception: 2017-12-12		
Lieu du prélèvement : Travaux Publics		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-12		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-12		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 5.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1893335**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-22
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

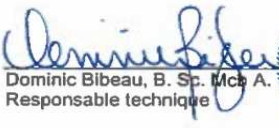
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3417177	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.02
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.22
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-18		
Date de réception: 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Centre Socio-Culturel		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-19		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1893334**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-22
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3417176	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.02
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.26
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-18		
Date de réception: 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Caserne des pompiers		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-19		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
 Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1891221**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-20
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

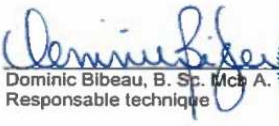
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3417171	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.15
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.41
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-18		
Date de réception: 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Poste de pompage Curé-Boivin		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1891222**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-20
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3417173	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.34
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.52
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-18		
Date de réception: 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Poste pompage Côte-Sud		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1891223**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-20
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

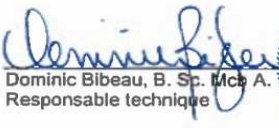
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3417180	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.00
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 1.25
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-18		
Date de réception: 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Hôtel de ville		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1893333**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-22
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

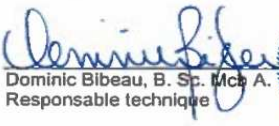
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3417172	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel libre : 1.39
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chlore résiduel total : 1.59
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 1	Chloramine : NA
Date de prélèvement : 2017-12-18		Résultat pH : NA
Date de réception : 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Parc René-Levesque		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-19		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1893336**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-22
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

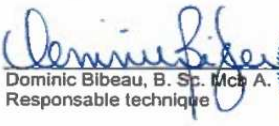
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3417181	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.61
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE : X0008483	Chlore résiduel total : 0.81
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Gang Yang	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-18		
Date de réception : 2017-12-19		
Lieu du prélèvement : Travaux Publics		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-19		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-19		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 9.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1896960**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-29
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3429871	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.30
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 0.43
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-26		
Date de réception : 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Centre Socio-Culturel		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-27		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Elizabeth Gorth, B. Sc.
Microbiologiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1896959**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-29
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3429866	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.62
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 0.75
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-26		
Date de réception : 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Caserne des pompiers		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-27		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Elizabeth Gorth, B. Sc.
Microbiologiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1896292**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3429864	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.26
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 1.45
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-26		
Date de réception: 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Poste de pompage Curé-Boivin		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Elizabeth Gorth, B. Sc.
 Microbiologiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1896294**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2017-12-28
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3429872	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.38
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 1.59
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-26		
Date de réception: 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Poste pompage Côte-Sud		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Elizabeth Gorth, B. Sc.
Microbiologiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
 Éric Faubert
 940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
 Boisbriand, Québec
 J7G 2N5
 Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1896293**
 Demande d'analyse : NA
 Date du rapport: 2017-12-28
 Projet client : Eau potable
 Bon de commande : 058-BOI
 Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
 Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3429868	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 1.00
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 1.08
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 0	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-26		
Date de réception: 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Hôtel de Ville		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
 André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
 François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
 Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
 Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
 Mélissa Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
 Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
 Elizabeth Gorth, B. Sc.
 Microbiologiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1896958**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport : 2017-12-29
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLétourneau@labenvironeX.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 3429865	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.63
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 0.90
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement : 2017-12-26		
Date de réception : 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Parc René-Levesque		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-27		LG
BHAA			5	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Elizabeth Gorth, B. Sc.
Microbiologiste



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité XXXX = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

Ville de Boisbriand (1L0226)
Éric Faubert
940 boulevard de la Grande-Allée, bureau 230
Boisbriand, Québec
J7G 2N5
Tél.: (450) 433-9478

Certificat : **1898203**
Demande d'analyse : NA
Date du rapport: 2018-01-03
Projet client : Eau potable
Bon de commande : 058-BOI
Chargé de projets : Chantal Létourneau : 1-877-977-1220
Adresse courriel : ChantalLetourneau@labenvironeX.com

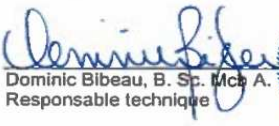
Données sur le prélèvement


Échantillon EnvironeX : 3429869	Nom du réseau : Boisbriand municipalité	Chlore résiduel libre : 0.33
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0008483	Chlore résiduel total : 0.56
Nature : Eau potable	Région Adm. : 15	Chloramine : NA
Nom du préleveur : Abderrahim Hami	Code lieu prél. : 1	Résultat pH : NA
Date de prélèvement: 2017-12-26		
Date de réception: 2017-12-27		
Lieu du prélèvement : Travaux Publics		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle bactériologique- extrémité							
Dénombrement des BHAA	Oui	MBIO05/ILME09			2017-12-27		LG
BHAA			0	UFC/mL			
Dénombrement des coliformes totaux et Escherichia	Oui	MBIO07/ILME40			2017-12-27		LG
Bactéries atypiques			0	UFC/100mL			200
Coliformes totaux			0	UFC/100mL			10
Escherichia Coli			0	UFC/100mL			0

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 4.0°C

Commentaires du certificat : C.C :
André Lapointe : alapointe@ville.boisbriand.qc.ca
François Meunier : Francois.Meunier@groupehelios.com
Kim Gendron : kgendron@ville.boisbriand.qc.ca
Labo : labo.GMAO@groupehelios.com
Mélicha Boivin : mboivin@ville.boisbriand.qc.ca
Richard Vallée : rvallee@simo.qc.ca

Approuvé par : 
Dominic Bibeau, B. Sc. Mch. A.
Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC - NA : Non-Applicable - TNI : Trop nombreux pour être identifiés - TNC : Trop nombreux pour être comptés - PNA : Paramètre non accrédité ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 1